

Zeitschrift: Scharotl / Radgenossenschaft der Landstrasse
Herausgeber: Radgenossenschaft der Landstrasse ; Verein Scharotl
Band: 27 (2002)
Heft: 1

Rubrik: Rapport annuel 2001

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Rapport annuel 2001

Afin de faciliter la consultation du rapport annuel, nous en avons classé les différents sujets par ordre alphabétique.

Administration

Le surcroît de travail entraîné par la constitution et l'encadrement du Centre de documentation et de rencontres nous a menés à décider de compléter l'équipe par une troisième collaboratrice et d'augmenter de 10% les pourcentages d'occupation. Pour pouvoir affronter les coûts supplémentaires engendrés par ces mesures, nous avons présenté à la Confédération une demande d'ajustement de la subvention.

Nomades étrangers

Cette année encore la situation concernant les nomades étrangers n'a guère changé. On a pu lire dans la presse divers rapports signalant des emplacements souillés. Ce problème a également été affronté lors d'un entretien personnel avec M^{me} la Conseillère fédérale Ruth Dreifuss. À son avis, c'est à la fondation "Un avenir pour les nomades suisses" qu'il y aura essentiellement lieu de confier ce problème. Quant à nous, nous pensons que la Fondation a également comme mandat celui de nous appuyer pleinement, en matière politique, dans la vie quotidienne en ce qui concerne la création d'emplacements de stationnement et de passage. Les fonds que la Fondation reçoit de la Confédération doivent être rendus disponibles, comme l'indique également son nom, pour l'avenir des nomades suisses.

Centre de documentation et de rencontres

Après avoir longtemps recherché des locaux appropriés susceptibles d'accueillir simultanément archives et bureaux, la Radgenossenschaft a finalement trouvé. Dès avant les vacances d'été on a pu conclure avec succès les travaux de transformation et d'agrandissement, et entrer dans les nouveaux locaux; à l'heure actuelle nous nous consacrons au classement et à

l'archivage des nombreux documents – dont les plus intéressants seront mis à la disposition du public intéressé - qui se sont accumulés au cours des longues années (plus de 25) d'existence de la Radgenossenschaft. Bien entendu, nous dépendons pour cela du parrainage des institutions et des particuliers; nous nous efforçons de mener à terme l'agrandissement du Centre de documentation en tant que projet indépendant, avec un budget nettement séparé des subventions annuelles.

Expo 02

Les diverses organisations de l'association "Les Yénich, Sinti et Roma à l'Expo 02" (Radgenossenschaft, Centre mobile de culture gitane, Mission évangélique des gitans et Fondation Roma) sont en train d'élaborer, en collaboration avec des représentants d'Expo 02, les détails des journées à thème envisagées. Leur aménagement demeurera cependant très difficile tant que la situation financière d'Expo 02 n'aura pas été précisée.

Travail vis-à-vis du public

Les demandes de la part d'écoles et d'étudiants rédigeant des travaux sur la population nomade de la Suisse ont fortement augmenté cette année. Les membres de la direction et du conseil d'administration délégués pour tenir des exposés et organiser des séances de discussion ont pu faire état de nombreuses expériences positives.

Brevets

Le Département fédéral de l'Économie publique a fait parvenir à la Radgenossenschaft, avec demande de prise de position, un projet d'ordonnance sur l'artisanat des nomades. À ce propos, la Radgenossenschaft a demandé encore une fois avec insistance que l'âge minimum soit fixé à 15 ans. Il conviendra également de

Rapport annuel 2001

discipliner la présence d'enfants sur les lieux de travail, car cela a souvent mené à des problèmes. Cette question était encore sans réponse au moment de la rédaction du présent rapport annuel.

Aide juridique et sociale

Nous sommes en pourparlers avec la Confédération quant à la possibilité de mettre un crédit additionnel à disposition afin de pouvoir recourir à un avocat dans des cas spécifiques. La Confédération nous a cependant indiqué clairement que, à partir de l'an prochain, elle imposerait aux non-membres, pour conseils en matière d'affaires personnelles, un tarif de FrS 50,-- à l'heure afin de rendre justice à ceux qui désirent manifester, en cotisant annuellement, leur solidarité avec les nomades en Suisse.

Charotl

Comme nous désirons tenir nos lecteurs au courant également des événements quotidiens, nous serions fort heureux que les Yénich qui voyagent mettent de temps à autre à notre disposition du matériel photographique (emplacements, rencontres, etc.). Les lettres de lecteurs faisant état d'expériences positives ou manifestant même leur mauvaise humeur personnelle sont elles aussi les bienvenues.

Écoles

Cette année aussi la communication entre autorités scolaires et Radgenossenschaft n'a pas donné lieu à des problèmes significatifs. En général les enseignants et les autorités scolaires se sont montrées très accomodantes vis-à-vis de nos demandes de dispense des cours pendant la période des déplacements.

Emplacements de stationnement et de passage

L'expertise "Nomades et planning territorial" commanditée par la fondation "Un avenir

pour les nomades suisses" est désormais achevée. Cette étude va nous permettre, à l'avenir, de solliciter avec plus d'insistance l'aménagement d'emplacements de stationnement et de passage. Nous continuons cependant, comme par le passé, à dépendre de la collaboration de tout en chacun et serions fort heureux que les Yénich en déplacement puissent nous faire savoir s'ils connaissent éventuellement de tels emplacements qui pourraient être envisagés. Seule la collaboration pourra mener ici au succès.

La fondation "Un avenir pour les nomades suisses"

"Après bientôt 5 ans d'existence, nous attendons des résultats visibles pour tous: en d'autres termes, la Fondation doit finalement réussir à contribuer à l'aménagement d'emplacements de stationnement et de passage, mais aussi s'engager politiquement en faveur des Yénich en Suisse. L'étude "Nomades et planning territorial" a été pleinement acceptée par la communauté yénich, mais maintenant ses résultats doivent aussi être traduits en actes, car les Yénich ont besoin non de bureaucratie, mais d'espace vital.

Résumé

L'année 2001 a été marquée par beaucoup d'exposés théoriques et de discussions sur la réalisation d'espaces vitaux. Nous nous engageons cependant à affronter concrètement des situations et à offrir de plus amples possibilités légales de séjour pour la population nomade. Nous désirons cependant nous consacrer à fond aux problèmes de la population yénich sédentaire. Notre tâche est d'aider tous les membres de cette minorité ethnique en Suisse dans leurs problèmes de la vie quotidienne (discrimination, inégalité de droits, racisme, etc.).